



Nachträge

zu den
Vorfällen des Türken-Kriegs,

von

1787. 1788. 1789. 1790. und 1791.

Mitst angehängten Bemerkungen v. türkischen Gebräuchen.

Mit monatlichen Kupfern nach Originalen gezeichnet.

Erstes Stück.

Dgleich man den unseligen und langwierigen Türken-Krieg vor zwey Monaten seinem Ende mit vieler Wahrscheinlichkeit ganz nahe glaubte, und mit freudigem Anliß dem langgewünschten Frieden entgegen sahe, so ist derselbe doch noch immer nicht erfolgt. Nicht nur die Unterhandlungen auf dem Friedens-Congresse zu Czystove haben sich in die Länge gezogen, sondern auch die Russen, die zum Verderben ihrer Feinde rastlos arbeiten, haben ihr Werk in den ersten Tagen des Frühlings mit Lebhaftigkeit wieder angefangen, so, daß das Blut so stark, als in den vorigen Jahren, daß trockne Erdreich tränket. Es würde daher höchst unbillig seyn, dem Publico die Nachrichten von diesen neuesten merkwürdigen Begebenheiten des Türken-Kriegs vorzuenthalten, da man bishero bemüht war, ihm eine vollständige Geschichte dieses Kriegs in den bekannten Vorfällen in die Hände zu liefern; welche aber ohne diese Nachträge immer ein unvollständiges Werk bleiben würden, indem die Beendigung des Kriegs, als eins der wesentlichsten Dinge fehlen würde. Noch aber ist die Hoffnung zum baldigen Frieden nicht verschwunden, sondern wird vielmehr täglich vergrößert; mithin steht zu erwarten, daß dieser Nachträge nicht zu viele werden dürften.

Seitdem Jussuf Pascha wieder zur Würde des Großveziers erhoben ist, haben sich im türkischen Reiche alle Dinge gar merklich verändert. Da vorher alles unthätig, zaghaft und feig war, und alles nur nach Frieden schrie, keine Truppen sich anwerben

werben ließen, ob ihnen gleich doppelter Sold versprochen wurde, vielmehr die schon vorhandenen immer sich weigerten, aufs neue mit den Russen anzubinden, und nur daran dachten, wie sie fortlaufen wollten, sogar in Divan zu Constantinopel selbst eine außerordentliche Zaghaftigkeit herrschte; so änderte sich doch alles außerordentlich geschwind, sobald dieser Jussuf wieder an der Spitze der Armee stand. Selbst das schon halb erloschene Feuer des Groß-Sultans, Selims, wurde wieder angefacht, so daß er den Vorsatz aufs neue faßte, sich selbst, jedoch ohne alles Gepränge sich zur Armee zu begeben, und an ihrer Spitze zu sechten. Der alte eisgraue Musti der Türken, der vom Anfange des Kriegs für den Frieden sprach, ward abgesetzt, damit seine Friedens-Vorliebe nicht zu laut würde. Die Regierung ist aufs eifrigste beschäftigt, die nöthigen Zubereitungen zur Eröffnung des Feldzugs zu treffen. Es sind bereits verschiedene Truppen auf dem Marsche nach der Armee, und die Werbungen werden mit einem Eifer betrieben, der seines gleichen in der türkischen Geschichte nicht hat. Die Einwohner griechischer Nation in Constantinopel mußten 1400, und die armenischen Handelsleute daselbst 400 Mariniers stellen. Jeder Matrose, der sich anwerben läßt, soll außer der freyen Kost für den bevorstehenden Feldzug 150 Piafter aus der Landcasse erhalten.

Es ist bemerkenswerth, daß, da bisher ieder unglückliche Schlag, der die Pforte traf, dem Volke äußerst ungerne, oder doch sehr verringert bekannt gemacht wurde, um das Volk nicht durch die vielen verlohrenen Plätze und Festungen muthlos, oder gar zu Empörungen geneigt zu machen, man nach der Eroberung Ismails grade das Gegenteil that, und in Constantinopel am 14ten Febr. einen Bericht bekannt machte, in welchem der erlittene Verlust bey weitem übertrieben wird. Man hoste dadurch das Volk gegen die Russen in Wuth zu bringen, und es hat wirklich die Folge gehabt, daß sich dadurch und durch den erhöhten Sold von 60 Piaftern bey weitem mehrere anwerben lassen. In dem Lager des Großveziers ist zu Anfange des Aprils wirklich schon viele Mannschafft eingetroffen. Auch hat der Sultan an den berühmten Pascha von Scutari den Befehl erlassen, mit aller Macht und in eigener Person nach Bulgarien zu ziehen, um das Vordringen der Russen zu hindern, und Adrianopel zu decken. Der Pascha hat hierauf geantwortet: „Er wolle diesen Auftrag gern erfüllen, erbitte sich aber dagegen die Statthalterschaft von Romelien.“ Nun hat am 1ten Febr. ein Capidschi Pascha dem Pascha von Scutari einen Firman überbracht, wodurch derselbe zum Seraskier von Servien und Anadoly erhoben wird, in welcher Eigenschaft er das Commando einer Armee von 40000 Mann haben soll. Zugleich überschickte ihm der Sultan 300 Beutel, und versprach ihm eine gleiche Summe, sobald er ins Feld rücken würde. Die türkische Land-Armee wird in diesem Feldzuge in zwei Abtheilungen würfen, die eine deckt den Eingang des Hamus, die andere drückt bis an die Mündungen der Donau vor. Die Seemacht sammelt sich bey Varna. Ein Seekundiger Engländer steht an der Seite des türkischen Groß-Admirals, so wie ein preuss-

preussischer Geist die Landmacht lenken wird. Algier, Tunis und Tripolis haben der Pforte allen möglichen Beystand versprochen; es gehn auch viele Waffen und Getraide-Ladungen aus den africanischen Häfen nach Constantinopel.

Eben in dem Maaße rüstete sich Rußland, zum dießjährigen Feldzuge. In Triest und in allen italienischen See-Häfen befinden sich russische Commissarien, welche Schiffe zur Verstärkung der Flotille im mittelländischen Meere kaufen. Der Commandeur dieser Flotille, der russ. Oberste Lambro Cazzioni machte sich bereits im Monat März zu einer neuen Unternehmung gegen die Türken fertig, um sogleich auslaufen zu können, sobald es ihm die Witterung verstattete. Er hat 12000 Gewehre aufgekauft, welche zur Bewafnung der Griechen an den Ufern des Archipelagus dienen sollen, welche viel Neigung blicken liessen, sich des türkischen Joches zu entledigen, und auf die Seite der Russen zu treten. Drey russische Linienfahrer sind nach dem Archipelagus gegangen, um die Küsten zu decken, wo die Landung des russischen General Tamora, welcher die rebellischen Griechen commandiren soll, geschehen wird. Noch 6 andere Linienfahrer, die zu Livorno ausgerüstet werden, gehen ebenfalls dahin, um die Landung zu unterstützen. Diesen Plan, die Türken da anzugreifen, wo fast lauter mißvergnügte Griechen wohnen, hatten die Türken schon lange, aber der Schweden-Krieg hinderte sie, denselben eher auszuführen.

Die russische Land-Armee gegen die Türken steht ebenfalls gerüstet da, und hat bereits die Arbeiten des neuen Feldzugs unternommen, so wie die Donau Flotille unter den General Ribas. Diese Land-Armee, besteht immer noch aus 29787 Mann Cavallerie und 109053 Mann Infanterie, ohne Artilleristen, Bombardiers, Ingenieure, Kosacken und übrige irreguläre Truppen, obgleich der Fürst Potemkin, der schon am 22ten Febr. von Jassy nach Petersburg zurück reiste, um vielleicht das Haupt-Commando in Liefland und Weiß-Rußland zu übernehmen, von dieser Armee 2 Regimente Kürassiers, 6 Regim. Carabiniers, 3 Regim. Dragoner, 4 Regim. Grenadier, 13 Regim. Musquetier, und 2 Regim. Jäger zur Verstärkung der Armeen in Liefland und Weiß-Rußland wegnahm, und das Commando gegen die Türken den Generalen Souwarow und Repnin überließ. Diese russische Land-Armee ist den ganzen Winter hindurch in Thätigkeit gewesen, wenn sie auch nicht große Dinge gethan hat, so fehlten doch nie kleine Streifereien und Neckereien, denn schon im Monat März war die russische Cavallerie über die Donau gesetzt, und schwärmte nur 12 Stunden von den Congreß Orte Czistove. Aber im Monat April wurde die Sache ernstlicher; denn am 6ten gedachten Monats gieng der russ. Gen. Major Fürst Gallitzin bey Isacia über die Donau, und schlug die türkischen Truppen, die längst dem Ufer der Donau standen, bemächtigte sich am 8ten April der Stadt Maczyn, und machte den daselbst commandirenden Pascha von 3 Koschweifen, Mach- und Oslan Pascha zum Gefangenen, nebst dem auch den Cassan Samschondschy Pascha, der das gan-

ze Vertrauen des neuen Großveziers besaß, und dahin geschickt war, um die nöthigen Anstalten zu den Kriegs-Operationen zu treffen, ferner den Ibrahim Baschi und mehrere andere Officiers. Die Russen zerstörten auch die beträchtlichen Magazine von Pulver und andern Kriegsbedürfnissen. Da eigentlich auf dem Wege von Isaccia bis Mezsyn verschiedene Treffen mit türkischen Abtheilungen vorgefallen sind, so beläuft sich der türkische Verlust an Mannschaft in allen auf ungefehr 2000 Mann. — Unterdessen hatte der russische General Ribas mit seiner Flotille auch nicht müßig gesessen, er hatte sich mit einem Theile dieser Flotte schon am 9ten April der gegenüber der Festung Braila, auf der Insel, welche die Donau in 2 Arme sondert, gelegenen türkischen Schanze Gerschet, in der 2 Paschen mit ungefehr 1200 Mann lagen, genähert, die dortigen feindlichen Schiffe zerstreuet, die Schanze bestürmt, und nach einem kurzen Gefechte erobert. Ein Pascha mit 400 Mann ward gefangen, der andere mit ohngefehr 600 Mann entkam durch die Flucht, alle übrige Mannschaft hingegen kam entweder in der Schanze oder auf türkischen Schiffen um. Die Russen verlohren dabey 1 Schiffe, und hatten 25 Tode, und etwa eben so viel Verwundete. Sie fanden in der Schanze 18 Kanonen und einen großen Kriegs-Vorrath. Unterdessen hatte der Fürst Gallizin die Festungs-Werke und die Kriegs-Vorräthe zu Mezsyn zerstört, und nahm nun seinen Marsch durch die Halb-Insel Kuntzefana, kam an ihre Spitze, und fand, daß der General Major Ribas mit seiner Flotte schon bis gegen Brailow vorgerückt war, und auf Kuntzefana 2 Grenadier-Bataillone ans Land gesetzt hatte. Ribas sandte in den Arm der Donau gegen Maczyn einige mit Cosacken besetzte Fahrzeuge, welche bey den Schlosse Jakanali (Jahanali) jenseit der Donau, Braila gegenüber, vorbei fuhren, aus dem die Türken mit Kugeln und Kärtschen feuerten, aber die Schiffe nur wenig beschädigten. Durch diese Fahrzeuge kamen die 2 Grenad. Bataill. von Kuntzefana auf die Seite des türkischen Schlosses Jakanali, wo sie durch 2 Bataill. Infant. und einige 100 Cosacken von den nun angekommenen Fürsten Gallizin verstärkt wurden. Am 12 April wurde das Kanonen-Feuer gegen genannte kleine Festung eröffnet, und die Bestürmung angefangen. Sie wurde durch die Kanonen von Brailaw und durch ein heftiges Feuer der türkischen Schiffe geschüßt, und die Besatzung wehrte sich mit der größten Hartnäckigkeit; aber nach 2 Stunden wurde die Festung dennoch mit dem Degen in der Hand erstiegen und erobert, und die ihr zum Schuß dienenden Schiffe sind von den russischen Schiffen theils in Grund gehohlet, theils unbrauchbar gemacht worden. Die ganze Besatzung sammt dem Pascha wurde durch das Schwert und das Feuer aufgerieben, oder in den Fluß ertränkt, in den sich die Türken aus Schrecken häufig stürzten. Kaum 10 oder 15 entkamen durch Schwimmen bis Brailow. Die Festung wurde geschleift; 17 Kanonen sind erbeutet, und die übrigen von den Türken in die Donau geworfen worden. Während der ganzen Unternehmung, nach welcher die Russen zurückkehrten, haben sie den Türken 9000 Bomben

Bomben und Stück-Kugeln zu Isaccia, 26 Kanonen und 25 Fahnen abgenommen, 1 Pascha von 3 Kopfschweifen, 1 Delit-Pascha, und mehr als 100 Türken, Officiere und Gemeine zu Gefangenen gemacht, vom feindlichen Ufer 183 christliche Familien übersezt, 4 Bombarden, 11 Kanonier-Schaluppen und andere kleine Fahrzeuge zerstört, und 7 Schafken genommen. An Gebliebenen und Ertrunkenen haben die Türken 4000 Mann verlohren.

Aber dieses Glück der Russen war von sehr kurzer Dauer, denn sie behielten diese sauer errungenen Eroberungen nicht länger als 2 Tage. Nachdem der Großvezier Brailow mit 10000 Türken verstärkt hatte, machten die Türken verschiedene Streifereyen gegen die Russen, deren Corps, weil es so viele kleine Plätze besetzt halten mußte, sehr geschwächt war. Am 14ten April machten die Türken Miene die Schanze Gerschet zu attackiren, welche die Russen, wie oben erzählt worden, occupirt hatten, um dadurch der kleinen Festung Zakanali, die ebenfalls von den Russen besetzt war, Luft zu machen. Die Russen wehrten sich unter dem Commando des Obersten Korum sehr tapfer: allein die Türken giengen mit ausserordentlichen Muth auf sie los, und nöthigten sie nicht nur Zakanali zu verlassen, sondern eroberten auch 9 Kanonen und machten viele Gefangene. Die Russen verlohren gegen 700 Todte und 30 Officiers. Nach dieser Attaque verliessen die Russen in der Nacht Gerschet, und giengen nach Verlasch zurück, wo ein größeres Corps steht, welches aber auch seinen Posten nicht lange wird behaupten können, da die Türken von allen Seiten zudrängen, und da sie ausserdem noch 30 Fahrzeuge mit Proviant bey Zakanali verlohren haben.

Auch an der Kayf. Königl. Gränze entstand im Monat März zwischen den Türken und Oestreichern ein Mißverständniß, das leicht gefährliche Folgen hätte nach sich ziehen können, nämlich folgendes: Der Pascha von Novibazar, der jetzt von den Türken der nächste Nachbar bey Belgrad ist, wagte es von verschiedenen serbischen Dörfern, die, ungeachtet sie unter seiner Gerichtsbarkeit stehen, dennoch innerhalb der Grenzen des Passarowitzer Friedens liegen, die Kopfsteuer eintreiben zu wollen. Es erschienen zu dem Ende einige Einnnehmer in den Dörfern; und als ihnen die Leute nichts zahlen wollten, kamen bey 500 Türken, und nahmen so viel an verschiedenen Früchten weg, als ihren Vorgeben nach die rückständige Steuer betragen hatte. Auf die hiervon in Belgrad eingelaufene Nachricht erhelten 3 Compagnien von Kayf. Kön. Regiment Preysß und 2 Comp. von Giulay Befehl, über die Schanze Bojana Rakka, den äußersten Vorposten vorzurücken, und in den unbefesteten türkischen Dörfern, die ausser den Gränzen des Passarowitzer Friedens liegen, gleiches mit gleichem zu vergeten. Es kam aber nicht dazu; denn der Pascha von Novibazar, der von dem Anzuge der Kayf. Königl. Truppen Nachricht erhalten hatte, erbot sich zu dem Erfasse der genommenen Früchte, so bald die türkischen Bevollmächtigten in Eystove es für billig erkennen würden. Hierauf zog sich die Kayf. Königl. Mannschaft wieder zurück,

nachdem sie auf dem Marsche von dem auf den Gebürgen noch liegenden Schnee viel ausgestanden hatte. In Belgrad wird übrigens weder gebaut noch niedrigerissen. Nicht so in Gladova, wo bereits an den 4 Ecken des Orts 4 geschlossene Schanzen fertig stehen, und mit Pallisaden versehen sind. Die Kayf. Königl. Patrouillen gehen bis an den Timok-Fluß. Ja, es wagte sich sogar ein österreichischer Hauptmann unter der Maske eines griechischen Kaufmanns, nach Widdin, wo er 3 Tage lang blieb, und die Nachricht zurück brachte, daß die Besatzung dieses Plazes in 12000 Mann und die Artillerie in 150 Kanonen bestehe, daß gegen 50 bewafnete Ischaiken und Barkassen bey denen längst dem Ufer der Donau aufgeworfenen Schanzen hielten.

Demungeachtet aber scheint doch der Friede nicht allein mit Oestreich, sondern auch mit den Russen sehr nahe zu seyn. Der russische Rath Lascarow kam noch im April im türkischen Lager an, um dem Großvezier bekannt zu machen, daß seine Monarchin den Frieden mit der Pforte wieder herzustellen wünschte, und zum Beweise ihrer Nachgiebigkeit sich entschlossen habe, ohne eine Entschädigung der Kosten des Krieges, der so viele Tausende ihrer getreuen Unterthanen das Leben gekostet habe, zu fordern, alle Eroberungen zurück zu geben, und nur Ocjakow und die umliegende Gegend zu behalten, um den ewigen Sankapsel wegzuschaffen, nicht um ihre Provinzen zu vermehren. „Es kann kein Friede statt haben, antwortete der Großvezier im Tone des Gebieters, wenn nicht die Crimm zurück gegeben wird.“ Gut, erwiederte Lascarow, so könnt ihr sie erobern, aber hütet euch, daß die Lust, welche euren Großherrs anwandelt, Chan der Crimm zu seyn, nicht eine ähnliche Lust in dem Herzen der Kaiserin ansache, Beherrscherin von Constantinopel zu werden. Hiermit wurde die Unterredung zwar abgebrochen, aber Lascarow hatte sich doch nicht aus dem Lager des Großveziers entfernt. Dieser Herr kennt die Art, wie man die Türken behandeln muß, und hat die Staatsmaximen des Divans während seines langen Aufenthalts in Constantinopel kennen gelernt. Vor dem Frieden von Rainardgi leitete er die Unterhandlungen mit großer Geschicklichkeit und die Handlungs-Vorthelle im schwarzen Meere, so wie die Etablissements in Cherson und der ganzen kleinen Tartarey, welche die Russen jetzt so gut zu benützen wissen, sind sein Werk.

Auch auf dem Congresse zu Czistowe gehen die Unterhandlungen wieder an, nachdem die meisten der dort anwesenden Minister von ihren Höfen sich mit fernerweiten Instructionen versehen lassen. Am Ende des Monats Februar schon kam der Königl. Ungarische von den Ständen deputirte Gesandte, Herr Graf Franz von Esterhazy zu Czistowe an, stieg bey den Freyherrn von Herbert ab, und bezog nachher ein in der Nähe für ihn bereitetes Quartier. Die folgenden Tage wurde derselbe von den nur gedachten Kayf. Königl. Bevollmächtigten bey den hier anwesenden christlichen und türki-

türkischen Gesandten ausgeführt, und zwar in so reicher ungarischer National-Tracht, daß dieser Anzug außerordentlich in die Augen fiel. Sodann wurde das Ceremoniel angeordnet, womit wieder mehrere Tage verstrichen. Bey den ersten Conferenzen saß Graf Esterhazy neben dem Hrn. Baron von Herbert zur rechten Hand. Die Ankunft desselben machte die türkischen Commissare etwas verlegen, weil sich bereits vorher das Gerücht verbreitet hatte, daß er gegen den ganzen Vertrag von Reichenbach protestiren würde, woran er aber mit keiner Silbe gedacht vielweniger gesprochen hat.

Meine Leser werden sich aus dem 35ten Stücke der Kriegs-Vorfälle erinnern, welche Prätenfionen der türkische Minister zu Czistove auf dem Congressse im Monat Decembr. 1790 an Oestreich machte, wie derselbe ausser der Rückgabe aller von den Oestreichern gemachten Eroberungen annoch verlangte, daß die Oestreichische Schiffahrt auf der Donau und dem schwarzen Meere eingeschränkt werde; ferner, daß die Convention Kayser Josephs II. mit der Pforte vom Jahre 1784 wegen der Sicherstellung für den Algierischen, Tunesischen und Tripolitanischen Seeräubern vernichtet werde. Diese Punkte, und überhaupt das ganze Handels System der Oestreicher mit den Türken ist denn nun zu Anfange des Aprils 1791 ins Reine gebracht worden, und zwar unter der ausdrücklichen Bedingung, wie vor dem Kriege. Hierauf aber hat nun der Kayf. Königl. Bevollmächtigte, Baron von Herbert, seitdem auf die Abtretung des Stückes von türkisch Croatien bis an den Unna-Fluß angetragen, worüber auch sogleich in den ersten Tagen des Aprils die Unterhandlungen angegangen waren. Die Veranlassung zu dieser Forderung ist aber folgende: In dem Friedens-Tractate, der zu Bainsardgi 1774 geschlossen wurde, und nachher bey der Besitznehmung der Crimm durch die Russen, versprach die Pforte dem Hause Oestreich feyerlich eine neue Gränz-Berichtigung. Dieser zufolge sollte nicht nur die kleine Wallachey bis an den Fluß Aluta, sondern auch das türkische Croatien bis an den Fluß Unna, an Ungarn abgetreten werden. Diese Berichtigung ist nun aber nur aus dem Grunde nicht zu Stande gekommen, weil die Frage entstand, ob auch die Festung Vihacs, die in der Unna liegt, an Oestreich fallen, oder der Pforte verbleiben solle. Nachdem also diese Grenz-Berichtigung schon vor dem Kriege bewilliget war, so sollte sie mit in die Bedingung: wie vor dem Kriege, geschlossen werden. Diese Forderung wurde von den Hrn. Grafen Franz Esterhazy mit Lebhaftigkeit unterstützt, so daß weder die türkischen Deputirten, noch die bevollmächtigten Minister der vermittelnden Mächte wußten, was sie entgegen setzen sollten, und so kam dieser Gegenstand zur Unterhandlung.

Nun noch zum Schlusse ein paar Rechnungs-Exempel, politischen Inhalts, aber ganz ächt und wahr. Die russische Landmacht besteht, wenn alle Regimenter vollzählig sind aus 33214 Mann Artilleristen, 4443 Mann Cürassiers, 19908 Mann Ca
rabs

rabiniers, 21655 Mann Dragoner, 10470 Mann Catharinoslawischer Cavallerie, 7329 Mann Ukrainischer Cavallerie, 2170 Mann Catharinoslawischer Husaren, 7900 regulären Cosacken, 49600 Mann Grenadiers, 140326 Mann Musquetiers, 36432 Mann vom Jäger-Corps, 2994 Mann von den Jäger-Bataillons, 12228 Mann von den Musquetiers-Bataillons, 82397 Mann von den Garnison-Bataillons, 49127 Mann von Corps, die ihre besondern Plätze haben, 11304 Mann Garden zu Fuß und zu Pferd, 46401 Mann von irregulären Truppen. Zusammen also 537898 Mann. Wohlverstanden, daß hierbey weder See-Soldaten noch Matrosen sind.

Ferner, nach einer neuern Berechnung hat Oestreich während des Türken-Kriegs vom 9ten Febr. 1788 bis zum 27ten July 1790 vor dem Feind, und an Wunden und Krankheiten Gestorbenen gegen 130,000 Mann verlohren, von denen 9834 theils im Kampfe geblieben, theils gefangen genommen worden sind. Die Zahl der gefangenen und an Krankheiten gestorbenen Officiere beläuft sich auf 600, und der Generale sind 13; diese sind: Sadick, Laudon, Lichtenstein, Rouvroy, Sabris, Fürst von Anhalt Köthen, Bechardt, Pallavicini, Khun, Thurn, Durbenhofen, Schindler und Tillier. Der größte Verlust erfolgte bey der vergeblichen Belagerung von Giurgievo, welche 709 Mann das Leben kostete. Die Unkosten des Kriegs sollen 256 Mill. fl. betragen. Die Türken verlohren in den Kämpfen mit den Oestreichern 3655 Mann, ohne die Todten zu rechnen, die sie mit fortschleppten. — Zu Ismail wurden die daselbst gefangenen Türkinnen verauctionirt. Die Schönsten wurden für 30, höchstens 40 Piafter verkauft. Hätten sie die Verkäufer nach Deutschland gebracht, sie hätten gewiß mehr gegolden.





1710

Christophorus ...
...
...

...
...
...



1. Große Seraglio u. Palast des Großsultan.
 2. Kaiserliche Lanzeley.
 3. Sophien Kirche.
 4. Die Weitschulen.
 5. Belangmishurme zu Pera

6. Ibrahim Bassa Pallast.
 7. Gefängniß der 7 Thürme.
 8. Sultans Bajazeth Mosche.
 9. Stadell darin die Weiber des Sultans.
 10. Solimanns Mosche.

Constantinople
 11. Sultans Mahomed
 12. Machomeds Pallast
 13. Sultans Mahomed



Constantinopel.

ans Mahomets Mosche.
homs Palcha Mosche
ans Mahomets Mosche.

- 14. Sultan Solime Mosche.
- 15. Admirallats Palast.
- 16. Constantinische Thore.
- 17. Theil des Constantinischen Palast,
darinn des Sultans Elephanten stehen.

- 18. Auf Thürmen gebaute Cypressengärten.
- 19. Constantinische Stadell.
- 20. Jacobs Kirchen.
- 21. Die Silberfahne.
- 22. Constantinische Palast.
- 23. St. Balalini Kirche.



Faint, illegible text at the bottom of the page, possibly bleed-through from the reverse side or a separate inscription.